辅 材 采 购 公 告

Annonce d'approvisionnement pour l'achat de fournitures auxiliaires

项目编号 / Numéro de projet: Chalco2026-GKCG-DC-040
项目名称：辅材采购公开采购 / Nom du projet : Achat de fournitures auxiliaires

中国铝业几内亚有限公司、中国铝业几内亚港口有限公司拟采购一批彩钢瓦等辅材，采购符合要求的潜在供应商均可参与报名。
Chalco Guinea Company S.A. et Chalco Guinea Port S.A. envisagent de procéder à l'acquisition d'un lot de matériaux auxiliaires tels que des tôles ondulées en acier prélaqué. Tous les fournisseurs potentiels répondant aux exigences requises sont invités à soumettre leur candidature.

1. 项目概况及采购范围 / Aperçu du projet et périmètre des achats

1.1 采购地点：几内亚共和国
1.1 Lieu d'achat : République de Guinée

1.2 采购内容：共 3 个项目，包含彩钢瓦、内卡簧钳、螺纹钢等辅材采购。
1.2 Portée de l'approvisionnement : trois projets, comprenant l'achat de matériaux auxiliaires tels que des tôles ondulées en acier prélaqué, des pinces à circlips intérieurs, des barres d'acier nervurées, etc.
1.3 报价单模板：见附件
1.3 Formulaire de devis : voir annexe

2. 供应商资格要求 / Conditions d'admissibilité des fournisseurs

参与报名的潜在供应商须具备独立法人资格，并须提供有效的营业执照、税务登记证等资格证明材料复印件，原件备查。

供应商需严格按照报价单中所要求的规格型号和品牌报价，如有出入，请单独说明，否则报价无效；供应商需提供相关品牌授权书或者提供产品正规来源的供货渠道证明。报价单模板中项目二第 6-9 项需按附件模版制作；如供应商存在未按要求提供报价文件、报价内容不完整、关键技术

参数不响应、无法证明供货能力（无法提供相关产品的库存证明、采购渠道或供货来源）、不合理报价（低于合理成本报价）或提供虚假资料等情形，采购人有权将其报价视为无效报价。

如报价文件或相关材料由法定代表人以外的人员签署或办理，还须同时提供有效的授权委托书。

注：供应商必须提供上述资格要求的证明材料（材料必须盖章并由法定代表人或授权代表签字），否则按弃权处理。

Les fournisseurs intéressés doivent posséder des qualifications de personne morale indépendante et fournir des copies des documents justificatifs valides tels que les Registres du Commerce et du Crédit Mobilier (RCCM), les certificats d'immatriculation fiscals (NIF) ou tout autre document équivalent en cours de validité. Les originaux des documents devront être présentés pour vérification si nécessaire.

Les fournisseurs doivent les strictement respecter spécifications, modèles et marques indiqués dans le formulaire de devis lors de leur soumission. Les fournisseurs doivent fournir une autorisation de la marque concernée ou un document attestant de la provenance régulière des produits et de leur circuit d'approvisionnement officiel. Les matériels de 6 à 9 du deuxième projet du formulaire de devis doivent être établis conformément aux modèles figurant en annexe.Toute divergence devra être clairement expliquée séparément, sinon l'offre sera rejetée. Dans les cas où les fournisseurs ne respectent pas les exigences relatives à la soumission de l'offre, notamment en cas de dossier de soumission incomplet, de non-conformité aux paramètres techniques essentiels, d'incapacité à justifier la capacité d'approvisionnement (notamment par l'absence de justificatifs relatifs au stock disponible, aux canaux d'approvisionnement ou à la source des produits), de soumission d'une offre manifestement anormalement basse (inférieure au coût raisonnable), ou de fourniture de documents ou d'informations falsifiés, l'Acheteur se réserve le droit de considérer l'offre comme non valable.

Si le dossier d'offre ou les documents pertinents sont signés ou traités par une personne autre que le représentant légal, une procuration valide doit également être fournie.

Remarque : Les fournisseurs doivent fournir des documents justificatifs mentionnés ci-dessus (les documents doivent être cachetés et signés par le représentant légal ou par un mandataire dûment habilité). À défaut, l'offre sera rejetée.

3. 报价要求 / Exigences de devis

3.1 有意向的供应商应通过邮件将产品报价（必须列明每项单价及总价）、产品技术参数、品牌、包装规格以及供应商资格要求中的文件发送至公共邮箱：zljnycg@chinalco.com.cn，同时抄送 zhw_ni@chinalco.com.cn 和_xy_zhang1@chinalco.com.cn。

邮件题目要求：报价/澄清+项目编号+项目名称+公司名称

邮件附件命名要求：项目编号+项目名称+公司名称+文件类型（如：报价单/资质文件）

未按上述格式要求命名和发送的邮件，采购人有权视为无效报价。

3.1 Les fournisseurs intéressés doivent envoyer le devis du produit (indiquer le prix unitaire et prix total de chaque produit), les paramètres techniques du produit, les marques, les spécifications d'emballage et les documents relatifs aux Conditions d'admissibilité des fournisseurs à l'adresse e-mail de la société : zljnycg@chinalco.com.cn, avec copie à l'adresse :zhw_ni@chinalco.com.cn et xy_zhang1@chinalco.com.cn.

Exigence du sujet du mail : Devis/Clarification + Numéro de projet + Nom du projet + Nom de l'entreprise
Exigence du nom des pièces jointes : Numéro de projet + Nom du projet + Nom de l'entreprise + Type de document (ex : Devis / Documents de qualification)

Les e-mails qui ne respectent pas les exigences ci-dessus pourront être considérés comme invalides par l'Acheteur.

3.2 供应商的报价应为不含税价，并注明税金和含税总价；且该价格包含将采购物资送至采购人在博法的指定仓库的运费，指定仓库包括港区仓库(港区仓库坐标为 10°08'53.3"N 14°03'21.8"W）和矿山仓库（矿山仓库坐标为 10°30'21.4"N，13°53'54.5"W）。

3.2 Les fournisseurs doivent présenter des prix HT (hors taxes), en indiquant clairement le montant de la taxe et le prix TTC (toutes taxes comprises). Ce prix comprend les frais de transport pour la livraison des marchandises achetées jusqu'à l'entrepôt désigné par l'Acheteur à Boffa, à savoir l'entrepôt situé dans la zone portuaire (coordonnées : 10°08'53.3"N, 14°03'21.8"W) et l'entrepôt situé sur le site minier (coordonnées : 10°30'21.4"N, 13°53'54.5"W).

3.3 报价表上必须注明报价有效期限。
3.3 La durée de validité de l'offre doit être marquée sur le devis du produit.

3.4 供货周期：该批货物需在签订合同后 7 个工作日内送至采购人的指定仓库；
3.4 Le présent lot de marchandises devra être livré à l'entrepôt désigné par l'acheteur dans un délai de sept (7) jours ouvrables suivant la signature du contrat.

3.5 报价截止日期：2026 年 12 月 2 日 12:00（几内亚时间）
3.5 Date limite de soumission : Le 2/12/2026 à 12:00 (heure de Guinée)

4. 报价开启与评审 / Ouverture des offres et évaluation

采购人对比各报名供应商的报价，选择符合供应商资格要求，产品规格、质量和送货时间符合现场需求，且报价最低的供应商为最终供应商并与

之签订合同。合同采用中国铝业几内亚有限公司和中国铝业几内亚港口有限公司的合同模板。

L'Acheteur compare les devis de tous les fournisseurs participants, sélectionne le fournisseur qui répond aux exigences de qualification, dont les spécifications, la qualité du produit et le délai de livraison répondent aux exigences du site, et qui propose le prix le plus bas comme fournisseur retenu, et signe un contrat avec lui. Le contrat sera établi selon le modèle de contrat utilisé par CHALCO GUINEA COMPANY S.A. et CHALCO GUINEA PORT S.A.

5. 付款方式 / Mode de paiement

送货后，供应商开具含 18%增值税的货物发票给买方。买方在货物验收合格、发票核对无误后，20 个工作日内，支付货物不含增值税价款和 9%增值税给供应商，若卖方因开具的发票信息错误或未及时更新税务注册登记导致买方未能按时付款，买方不承担任何责任，且付款期限相应顺延。如遇特殊情况，双方可根据实际情况协商确定付款安排。

Après la livraison, le Fournisseur émet les factures des marchandises incluant une TVA de 18 % et les remet à l'Acheteur. Après réception et acceptation conformes des marchandises, ainsi que véréification sans erreur de la facture, l'Acheteur procède, dans un délai de vingt (20) jours ouvrables, au paiement du montant des marchandises hors TVA ainsi que de la TVA de 9 %, au profit du Fournisseur. En cas de retard de paiement résultant d'erreurs dans les informations figurant sur la facture émise par le Fournisseur ou du défaut de mise à jour en temps utile de son NIF, l'Acheteur ne saurait en être tenu responsable, et le délai de paiement sera prolongéé en conséquence. En cas de circonstances particulières, les deux parties pourront convenir d'un commun accord des modalités et du délai de paiement applicables.

6. 发布公告的媒介 / Moyen d'annonce

此公告在 https://www.jaoguinee.com/ 上发布，对于因其他网站转载并发布的非完整版或修改版公告而导致误报名或无效报名的情形，采购人不予承担责任。

Cette annonce est publiée sur https://www.jaoguinee.com/. L'Acheteur ne pourra être tenu responsable de toute erreur de soumission ou soumission invalide causée par des versions incomplètes ou modifiées de l'annonce réimprimée et publiée par d'autres sites.

7. 联系方式 / Informations de contact

采购人：中国铝业几内亚有限公司、中国铝业几内亚港口有限公司
联系人：倪振雯（联系电话 628348257）；张馨月（联系电话：623155736）。
邮箱：zljnycg@chinalco.com.cn

Acheteur : CHALCO GUINEA COMPANY S.A.et CHALCO GUINEA PORT S.A.
Contact : NI Zhenwen(Numéro de téléphone :628348257); ZHANG Xinyue (Numéro de téléphone : 623155736) ;
E-mail : zljnycg@chinalco.com.cn

附件（Annexe）：
1. 报价单模板 / Formulaire de devis
2. 附件模版/modèles de pièce jointe

中国铝业几内亚有限公司
中国铝业几内亚港口有限公司
Chalco Guinea Company S.A.
Chalco Guinea Port S.A.
2026 年 11 月 24 日
Le24/11/2026

班 会 记 录 表

(生 产)

CHINALCO

班 会 记 录 表

班组名称：		班会时间 202 年 月 日	
地点：1#码头值班室		白班□ 夜班□	
当班负责人：		当班天气：	
当班次 出勤情况	中方人员：应出勤 人，实出勤 人； 几方人员：应出勤 人，实出勤 人。		
	值班人员宣誓签名		
	安全第一 人命关天 我的安全我负责 工友安全我尽责		
	同设备司机自动结成互联互保对象，互保对象之间作业前要进行安全确认，三思而后行。		
早安中铝			
每日一题			
安全风险 防范措施			

作业泊位	驳船名称	作业过程	离泊时间 驳装量

需交接 事项		接班负责人：	

班 会 记 录 表

(维 修)



班 会 记 录 表

班组名称：维修班	班会时间202　年　月　日
地点：前沿办公室	白班□　　夜班□
当班负责人：	当班天气：

当班次出勤情况	中方人员：应出勤　　人，实出勤　　人；　几方人员：应出勤　　人，实出勤　　人。					
	中方出勤人员状况（正常打✓，病、休、隔离、休假）					
	姓名	**状态**	**姓名**	**状态**	**姓名**	**状态**
	仇卫东		邵华		李鼎	
	耿科		刘杰		党伟元	
	姚仲恺		邹盛友		李聪敏	
	同数字维修小组自动结成互联互保对象，互保对象之间作业前要进行安全确认，三思而后行。					
早安中铝						
每日一题						

维修任务	作业时间	设备设施名称	作业项目 根据维修作业技术交底明确主要风险和防范措施	作业人员 作业人员自成互联互保

设备台时	
备注（需交接事项）：	
1.进入作业现场，严格按规定正确穿戴好劳动防护用品，提前将通信设备（对讲机）充好电并检查其性能完好，严禁上班穿拖鞋、赤膊、散衣。	
2.上班前 4 小时不准饮酒：工作中应集中精力，坚守岗位，严禁擅离职守，不准打闹，睡觉或做与本工作无关的事。	

3.上岗操作前检查设备、排除故障和隐患，保证安全防护信号，保险装置齐全，联动联控装置灵敏，可靠、保证设备润滑、通风良好；设备运转时。不准清扫、擦洗、润滑、维修，不准跨越和传递物件，不准触动危险部位。
4.加强对本区域范围内的安全监督，及时制止和纠正各种违章违纪行为；各种岗位设备安全防护装置、照明、信号监督仪表，警戒标记、联锁联控装置等，不准随时拆除或占用。
5.在检修、维护作业中所使用的工具，如锤子、钢钎、扳手、安全带等，使用前应由专人负责检查，不合格一律不准使用，物品备件摆放合理牢靠，严禁维修作业现场闲杂人等围观和闲逛。
6.操作工必须熟悉岗位设备性能、工艺要求和设备操作规程；非本岗位操作人员或指定人员以外的任何人员严禁操作生产设备。
7.检查或检修机械、电气设备时、必须先停电挂“严禁合闸”警告牌，设专人监护；停电牌谁挂谁取，非工作人员严禁合闸；在合闸前要细心检查，亲自确认无人检修时方可合闸。
8.对不符合安全生产要求，有严重安全隐患的流程和设备设施，职工有权利和义务向上级报告；遇有严重危害生命的生产情况，职工有权停止操作，并及时向有关领导汇报处理。
9.上下装船机时应确认通道格栅板及护栏是否牢固可靠。
10.严禁攀爬皮带、主臂架皮带、梁柱跨越相邻设备或翻越护栏走捷径。
11.上下设备爬梯要做到“三点固定”，严禁双手不扶护栏或双手抱、拿重物上下爬梯。
12.在设备上行走监护时要时刻关注机械运行轨迹情况、防止刮、碰、挤、压。
13.严禁擅自进入正在作业或附近施工的防护区、隔离区域内。
14.高压作业时、必须“双人作业”严禁“单人单独作业”；“双人”指两名持证从业人员。
15.拉闸停（送）电后进行验电，在对讲机内进行反复两次“安全警示”通报，其他人员逐一回复“姓名＋收到”。
16.电器维修作业时，与检修、清理工作负责人共同确认停电部位，确认需停设备是否处于停车状态。应严格执行拉闸断电、验电、放电，并采取开关箱加锁等措施。电工负责装设遮拦，严禁不佩戴安全带进行高处危险电器检测作业。

安全宣誓后 当班人员签字	安全第一 人命关天 我的安全我负责 工友的安全我尽责
其他	

中国铝业几内亚港口有限公司
Chalco Guinea Ports Limited Bauxite Handover Slip

船舶 Bargename/voyage no.			
作业地点 Berthing place		日期 Date	
靠泊时间 Berthing time		离泊时间 Departure time	
开始作业时间 Time of commencing loading		完成作业时间 Time of completing loading	
货物种类 Type of cargo		水尺重量（WMT） Draft survey figure (WMT)	
港口公司签章 Signature & stamp of the Company		驳运公司签章： Signature & stamp of the Operator	
货物交接单原件数量：一式三份 Number of original Cargo Receipts: 2 Originals		备注： E-marks column	
单船作业记录： Single-ship operating records			

港 口 合 资 公 司 (几内亚)

Coentreprise du port (Guinée)

设 备 运 行 日 志

Journal d'utilisation de l'équipement

设备名称：Nom de l'équipement :_____

设备编号：No. de l'équipement :_____

年　　月　　日

Date:

设备运行日志填写规范

Réglementation sur l'établissement du journal d'utilisation

de l'équipement

1. 运行日志每台设备一本，由操作司机填写。

Chaque équipement a un carnet du journal, qui est remplit par le conducteur.

2. 运行日志需当班填写，填写要详实，不得漏填或补填。

Il faut remplir le journal à jour ; soyez honnête en le remplissant, il ne faut pas manquer des informations ni revenir pour compléter.

3. 书写工整，字迹清晰，不得缺页、污染、破损或丢失。

Il faut écrire bien et ne pas oublier, polluer et perdre des pages à, remplir.

4. 按运行日志所有栏目逐项填写。

Il faut remplir les informations un article par un article.

设备运行统计术语

Explication des mots techniques sur le journal

1. 工作台时：设备实际进行装卸作业和其他工作（如空载试车、工作现场移动、途中行驶）的时间。

Temps d'opération : le temps pendant lequel l'équipement effectue réellement des opérations de chargement/déchargement et d'autres tâches (par exemple : essai à vide, déplacement sur le chantier, trajet en route).

2. 故障台时：设备在调派和使用过程中，因故障或隐患不能参加作业，故障时间应从故障发生算起至修复为止；港机设备待工时，发现故障，必须派维修人员修理时，故障时间必须统计。

Temps de panne et de la réparation : au cours de l'envoi et de l'utilisation, l'équipement ne peut pas fonctionner à cause de la panne, dans ce cas, il faut calculer le temps à partir de la présence de la panne jusqu'à l'accomplissement de la réparation; Quand il est nécessaire d'envoyer le mécanicien pour réparer l'équipement en attente, dans ce cas, il faut calculer aussi le temps.

3. 润滑保养台时：设备运行一定时间后，按规范有计划的强制性保养时间。

Temps de l'entretien et de la lubrification : le temps pour faire l'entretien et de la lubrification après l'utilisation de l'équipement, qui est obligatoire selon la norme.

4. 工作开始时间：设备投入作业前启动机械的开始时间（或送电时间）。

Temps de début du travail : le temps pour démarrer l'équipement(ou le temps pour démarrer l'électricité) avant de mettre en service au travail.

5. 工作结束时间：设备作业结束后停机关闭电源时间。

Temps de fin du travail : le temps pour arrêter l'équipement et éteindre l'électricité après la fin du travail.

6. 作业时间：指设备工作开始到结束的时间

Temps d'opération réel sur place : le temps du commencement à travailler jusqu'à terminer le travail.

日期 Date:　　年：an　月：mois　日：jior　班次 Equipe:白班équipe de jour☐　夜班équipe de nuit☐

天气 Temps:　晴 beau☐　阴 sombre☐　雾 brume ☐　雨 pluie ☐　大风 grand vent☐

设备运行记录 Enregistrement d'utilisation de l'équipement					
检查情况 Situation d'examen	作业前 Avant l'opération		上班次交班司机（签名）Nom du chauffeur précédent(signature)		
			当班次交班司机（签名）Nom du chauffeur actuel (signature)		
作业场地 Lieu d'opération	货种 Marchandise	作业吨 Volume d'opération	作业时间 Temps d'opération		设备运行统计 Temps d'utilisation de l'équipement
			开始 Heure de début	结束 Heure de fin	
					工作台时 Temps du travail de chaque équipement

设备润滑保养记录 Enregistrement de l'entretien et de la lubrification des équipements			
项目及内容 Contenu		起止时间 Temps de début et de fin	润滑保养台时 Temps de l'entretien et dela lubrification
日常润滑保养 Entretien et lubrification			
计划润滑保养 Entretien et lubrification programmés			

设备故障及维修记录 Enregistrement de la panne et de la réparation de l'équipement		
故障原因及维修内容 Cause de la panne et le contenu de laréparation	起止时间 Temps de début et de fin	故障台 Temps de la panne et de la réparation

设备日常检查及交接班记录 Enregistrement de l'examen quotidien de l'équipement et le remplacement d'équipe				
检查情况 Situationde l'examen	作业中 Au coursd'opération		当班次司机（签名）Nom du chauffeurprécédent(signature)	
	作业后 Après l'opération		当班次交班司机（签名）Nom du chauffeur actuel (signature)	
			下班次司机（签名）Nom du chauffeur suivant (signature)	
燃油添加及其他 Ravitaillement et les autres				

话备注：设备作业前中后的检查依据设备日常检查标准进行 Nb: l'examen de l'équipement (avant l'opération, au cours de l'opération et après l'opération) se fait selon la norme de l'examen quotidien de l'équipement.

中国铝业几内亚有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

序号 NO	计划编号 Numéro de plan	存货编码 Code d'inventaire	物料名称 Nom du matériel	物料名称（英文或法文） Designation(anglais ou français)	规格型号 Spécification	规格型号 anglais ou français	单位 Unité	数量 Quantité	不含税单价 Prix unitaire hors taxes	总价 Prix total（GNF）	税金 Montant de la taxe	到货时间 Date de livraison	备注 note de remarque
1	FCY261031085	3000295256	内卡簧钳（直）	Pince à circlip intérieur (droite)	13寸	13 pouces	把/Pièce	5					 品牌要求：得力；Marque requise : Deli
2	FCY261031085	3000295257	外卡簧钳（直）	Pince à circlip extérieur (droite)	13寸	13 pouces	把/Pièce	5					 品牌要求：得力；Marque requise : Deli
3	FCY261031085	3000295258	内卡簧钳（弯）	Pince à circlip intérieur (courbée)	13寸	13 pouces	把/Pièce	5					 品牌要求：得力；Marque requise : Deli
4	FCY261031085	3000295259	外卡簧钳（弯）	Pince à circlip extérieur (courbée)	13寸	13 pouces	把/Pièce	5					 品牌要求：得力；Marque requise : Deli
5	FCY261031085	3000002217	卡簧钳	Pince à circlip	7寸内外、直弯	7 pouces, mâle/femelle, droit/coudé	套/Jeu	3					品牌要求：得力；Marque requise : Deli
6	FCY261031085	3000002220	卡簧钳	Pince à circlip	10寸内外、直弯	10 pouces, mâle/femelle, droit/coudé	套/Jeu	3					品牌要求：得力；Marque requise : Deli
7	FCY261031085	3000000891	D型卸扣 2T	Manille en D 2 T	2吨	2 tonnes	个/Pièce	20					这种样式的弓形Il faut un profil arqué de ce modèle.优质品牌marqu[illegible]alité
8	FCY261031085	3000000892	D型卸扣 3.25T	Manille en D 3,25 T	3.25吨	3,25 tonnes	个/Pièce	20					这种样式的弓形Il faut un profil arqué de ce modèle.优质品牌marqu[illegible]alité
9	FCY261031085	3000000561	油漆 蓝色	Peinture bleue	蓝色 20L/桶	Bleu, 20 L/baril	桶/Seau	30					优质品牌marque de qualité
10	FCY261031085	3000000365	油性调和油漆 黑色	Peinture à l'huile préparée noire	黑色20L/桶	Noir, 20 L/baril	桶/Seau	5					优质品牌marque de qualité
11	FCY261031085	3000032100	碳棒 D8	Baguette de carbone D8	Φ8	Ø8	根/Tige	500					优质品牌marque de qualité
12	FCY261031085	3000000935	碗型钢丝轮	Brosse boisseau en fil d'acier	Φ100	Ø100	个/Pièce	300					优质品牌marque de qualité
13	FCY261031085	3000001595	油漆滚筒刷	Rouleau de peinture	4寸	4 pouces	个/Pièce	100					优质品牌marque de qualité
14	FCY261031085	3000001177	帆布手套	Gants en toile			双/Paire	5000					优质品牌marque de qualité
15	FCY261031085	3000001201	线手套	Gants tricotés en fil	通用	Universel	双/Paire	500					优质品牌marque de qualité
16	FCY261031085	3000296437	皮带式滤芯扳手	Clé à courroie pour filtre à huile	300mm	300 mm	件/Pièce	5					优质品牌marque de qualité
17	FCY261031085	3000000252	打磨片 100×6×16	Disque abrasif 100×6×16	100*6*16mm	100×6×16 mm	片/Pièce	200					优质品牌marque de qualité
18	FCY261031085	3000296708	斗轮机悬臂皮带接头胶料	Matériau de jonction pour courroie de bras de chargeur à roue	BTW800*2*1400*(10+6)皮带硫化用，含上、下覆盖胶、胶浆	BTW800×2×1400×(10+6), pour vulcanisation de courroie, incluant revêtements supérieur et inférieur et colle	套/Jeu	2					要求品牌为宝通 Exigence de marque :BOTON
19	FCY261031085	4005040458	外六角镀彩锌燕尾自攻螺丝	Vis autoperceuse à tête hexagonale, zingué passivé couleur	M5.5*45mm（250个/盒）	M5,5×45 mm (250 pièces/boîte)	盒/Boîte	40					要求品牌为大和Exigence de marque : Dahe
20	FCY261031085	4005040459	开口型圆头抽芯铆钉	Rivet aveugle ouvert, tête ronde	M4*12mm（500个/盒）	M4×12 mm (500 pièces/boîte)	盒/Boîte	20					无品牌要求Aucune exigence de marque
21	FCY261031085	3000296288	镀彩锌膨胀螺钉	Vis d'expansion zingué couleur	M12*80mm	M12×80 mm	套/Jeu	200					无品牌要求Aucune exigence de marque

中国铝业几内亚有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

序号	计划编号	存货编码	物料名称	物料名称（英文或法文）	规格型号	规格型号	单位	数量	不含税单价	总价	税金	到货时间	备注
NO	Numéro de plan	Code d'inventaire	Nom du matériel	Designation(anglais ou français)	Spécification	anglais ou français	Unité	Quantité	Prix unitaire hors taxes	Prix total (GNF)	Montant de la taxe	Date de livraison	note de remarque
22	FCY261031085	4005040460	镀彩锌膨胀螺钉	Vis d'expansion zingué couleur	M16*100mm	M16×100 mm	套/Jeu	300					无品牌要求Aucune exigence de marque
23	FCY261031085	3000297242	直柄麻花钻头	Foret hélicoïdal à queue droite	4mm	4 mm	支/Pièce	100					无品牌要求Aucune exigence de marque
24	FCY261031085	3000297243	直柄麻花钻头	Foret hélicoïdal à queue droite	5mm	5 mm	支/Pièce	100					无品牌要求Aucune exigence de marque
25	FCY261031085	3000002102	液态冷却水防腐剂	Anticorrosif liquide pour eau de refroidissement	产品名称：ROCOR NB LIQUID，25L/桶，产品编号：571356	Nom du produit : ROCOR NB LIQUID, 25 L/baril ; référence produit : 571356	桶/Seau	50					品牌要求：纳富立 Exigence de marque : NALFLEET
26	FCY261031085	3000297116	大红环氧油漆（面漆）	Peinture époxy rouge vif (finition)	20kg/桶，用于消防管道防腐，必须大红色	20 kg/baril, pour protection anticorrosion des conduites d'incendie, obligatoirement rouge vif	桶/Seau	5					无品牌要求Aucune exigence de marque
27	FCY261031085	3000297117	白色环氧油漆（面漆）	Peinture époxy blanche (finition)	20kg/桶	20 kg/baril	桶/Seau	3					无品牌要求Aucune exigence de marque
28	FCY261031085	3000297119	灰色环氧油漆（底漆）	Peinture époxy grise (apprêt)	20kg/桶	20 kg/baril	桶/Seau	5					无品牌要求Aucune exigence de marque
29	FCY261031085	3000002224	灰色环氧油漆（面漆）	Peinture époxy grise (finition)	20kg/桶	20 kg/baril	桶/Seau	5					无品牌要求Aucune exigence de marque
30	FCY261031085	3000001595	油漆滚筒	Rouleau de peinture	4in	4 pouces	个/Pièce	30					无品牌要求Aucune exigence de marque
31	FCY261031085	4005040478	手推式割草机	Tondeuse à pousser manuelle	柴油型，无特殊要求，采购时当地咨询	Type diesel, pas d'exigence particulière, consulter localement lors de l'achat	台/Machine	1					无品牌要求Aucune exigence de marque
32	FCY261031085	3000000324	密封胶	Mastic d'étanchéité	12支/箱	12 pièces/carton	箱/Carton	2					无品牌要求Aucune exigence de marque
33	FCY261031085	4005040228	黄黑塑料警示链条	Chaîne d'avertissement plastique jaune et noir	链条10mm粗	Chaîne, diamètre 10 mm	米/Mètre	500					无品牌要求Aucune exigence de marque
34	FCY261031085	3000001441	口罩	Masque	普通一次性	Usage unique standard	个/Pièce	15500					无品牌要求Aucune exigence de marque
35	FCY261031085	3000299038	彩钢瓦	Tôle ondulée en acier prélaqué	12米长、0.6mm厚红色	Longueur 12 m, épaisseur 0,6 mm, rouge	张/Feuille	40					无品牌要求Aucune exigence de marque
36	FCY261031085	3000299039	抹布	Chiffon	30*40加厚	30×40, modèle renforcé	条/Pièce	30					无品牌要求Aucune exigence de marque
37	FCY261031085	4005040476	美纹纸胶带	Ruban de masquage papier	宽30mm，长度50米/卷	Largeur 30 mm, longueur 50 m/rouleau	卷/Rouleau	100					无品牌要求Aucune exigence de marque
38	FCY261031085	4005040477	美纹纸胶带	Ruban de masquage papier	宽50mm，长度50米/卷	Largeur 50 mm, longueur 50 m/rouleau	卷/Rouleau	50					无品牌要求Aucune exigence de marque
39	FCY261031085	3000299040	柴油发电机	Groupe électrogène diesel	额定功率10KW,额定电压400V\230V	Puissance nominale 10 kW, tension nominale 400 V/230 V	台/Machine	2					 品牌要求：潍柴动力 Marque requise : Weichai Power
40	FCE261031028	3000298370	机械式指针胎压表	Manomètre de pression des pneus mécanique à aiguille	机械指针：0-16Bar表盘直径：约7.5cm，气管长：约36cm，手柄长：约16cm，充气口长：约2.5cm	Cadran mécanique à aiguille : 0-16 bar ; diamètre du cadran environ 7,5 cm ; longueur du tuyau d'air environ 36 cm ; longueur du manche environ 16 cm ; longueur de la buse de gonflage environ 2,5 cm	个/Pièce	20					优质品牌marque de qualité
41	FCE261031028	3000296437	机油滤芯扳手（皮带式）	Clé à courroie pour filtre à huile	12寸	12 pouces	把/Pièce	10					
42	FCE261031028	3000298486	机油滤芯扳手（链条式）	Clé à chaîne pour filtre à huile	12寸	12 pouces	把/Pièce	10					
43	FCE261031028	3000296437	机油滤芯扳手（皮带式）	Clé à courroie pour filtre à huile	16寸	16 pouces	把/Pièce	10					

中国铝业几内亚有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

序号 NO	计划编号 Numéro de plan	存货编码 Code d'inventaire	物料名称 Nom du matériel	物料名称（英文或法文） Designation(anglais ou français)	规格型号 Spécification	规格型号 anglais ou français	单位 Unité	数量 Quantité	不含税单价 Prix unitaire hors taxes	总价 Prix total（GNF）	税金 Montant de la taxe	到货时间 Date de livraison	备注 note de remarque
44	FCE261031028	3000298486	机油滤芯扳手（链条式）	Clé à chaîne pour filtre à huile	16寸	16 pouces	把/Pièce	10					
45	FCE261031028	3000000546	高钴锯头	Foret haut cobalt	M6*250mm（刃长170mm）	M6×250 mm (longueur de lame 170 mm)	根/Pièce	10					优质品牌marque de qualité。刃长170mm Longueur de lame : 170 mm
46	FCE261031028	3000297056	马拳机	Marteau piqueur / burineur (à confirmer)	双减速气动马拳机 1寸风炮接头	Marteau piqueur pneumatique à double réduction (à confirmer) ; raccord de clé à choc 1 pouce	台/Machine	1					
47	FCE261031028	3000000173	钢卷尺	Mètre ruban acier	5.0*19mm	5,0×19 mm	把/Pièce	10					
48	FCE261031028	3000298337	锂电式电扳手	Boulonneuse sans fil à batterie lithium	DTW1001RTJ	DTW1001RTJ	件/Pièce	2					
49	FCE261031028	3000001089	中性硅酮结构胶	Mastic structural silicone neutre	黑色 590ml/支；20支/箱 表面固化：约10分钟 完全固化：24小时左右	Noir, 590 ml/cartouche ; 20 cartouches/carton. Séchage en surface : environ 10 min ; durcissement complet : environ 24 h	箱/Carton	25					
50	FCE261031028	3000001864	玻璃胶枪	Pistolet à silicone	590ml加厚型	590 ml, modèle renforcé	把/Pièce	10					
51	FCE261031028	3000296579	白喷漆	Peinture en aérosol	350ml/罐 黄 24罐/箱	350 ml/bombe, jaune, 24 bombes/carton	箱/Carton	5					优质品牌marque de qualité
52	FCE261031028	3000296580	白喷漆	Peinture en aérosol	350ml/罐 白 24罐/箱	350 ml/bombe, blanc, 24 bombes/carton	箱/Carton	5					优质品牌marque de qualité
53	FCE261031028	3000296581	白喷漆	Peinture en aérosol	350ml/罐 红 24罐/箱	350 ml/bombe, rouge, 24 bombes/carton	箱/Carton	5					优质品牌marque de qualité
54	FCE261031028	3000295369	白喷漆	Peinture en aérosol	350ml/罐 黑 24罐/箱	350 ml/bombe, noir, 24 bombes/carton	箱/Carton	5					优质品牌marque de qualité
55	FCE261031028	3000002224	灰色油漆	Peinture grise	20公斤/桶	20 kg/baril	桶/Seau	4					优质品牌marque de qualité
56	FCE261031028	3000002209	止回阀	Clapet anti-retour	DN100（上法兰片到下法兰片外径总高度34.3厘米）	DN100 (hauteur totale du bord extérieur, de la bride supérieure à la bride inférieure : 34,3 cm)	个/Pièce	2					
57	FCE261031028	3000002224	轻型多级泵	Pompe multicellulaire légère	100CDL90-30 流量90m3/h 扬程62米 功率22KW 转速2900r/min	100CDL90-30, débit 90 m³/h, hauteur de refoulement 62 m, puissance 22 kW, vitesse 2900 tr/min	台/Machine	2					 品牌要求：上海儿泉泵业制造有限公司Marque requise : Shanghai Ziquan Pompes Manufacturing Co., Ltd.
58	FCE261031028	3000002209	铜芯电缆	Câble à conducteur cuivre	RVV 4*16m²	RVV 4×16 mm²	卷/Rouleau	3					 每卷100米；100 mètres par rouleau；优质品牌marque de qualité
59	FCE261031028	3000052512	铜芯电缆	Câble à conducteur cuivre	ZCYJV 4X35+1X16mm2	ZCYJV 4×35+1×16 mm²	米/Mètre	20					
60	FCE261031028	3000001276	铜接线端子	Cosse de connexion cuivre	DTM-35	DTM-35	个/Pièce	20					
61	FCE261031028	3000001278	铜接线端子	Cosse de connexion cuivre	DTM-16	DTM-16	个/Pièce	30					
62	FCE261031028	4005010753	铜电瓶接头柱	Borne de batterie en cuivre	内径尺寸18mm	Diamètre intérieur 18 mm	对/Paire	50					
63	FCE261031028	3000001337	OT线鼻子	Cosse à œillet type OT	100A	100 A	个/Pièce	100					
64	FCE261031028	3000001338	OT线鼻子	Cosse à œillet type OT	200A	200 A	个/Pièce	100					

中国铝业几内亚有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

序号	计划编号	存货编码	物料名称	物料名称（英文或法文）	规格型号	规格型号	单位	数量	不含税单价	总价	税金	到货时间	备注
NO	Numéro de plan	Code d'inventaire	Nom du matériel	Designation(anglais ou français)	Spécification	anglais ou français	Unité	Quantité	Prix unitaire hors taxes	Prix total（GNF）	Montant de la taxe	Date de livraison	note de remarque
65	FCE261031028	3000001339	OT线鼻子	Cosse à œillet type OT	250A	250 A	个/Pièce	100					
66	FCE261031028	3000000544	中号保险片	Fusible lame moyen calibre	10A	10 A	个/Pièce	500					
67	FCE261031028	3000000545	中号保险片	Fusible lame moyen calibre	15A	15 A	个/Pièce	500					
68	FCE261031028	3000000546	中号保险片	Fusible lame moyen calibre	20A	20 A	个/Pièce	500					
69	FCE261031028	3000297105	二保焊保护嘴	Buse de protection pour soudage MIG/MAG	350A保护嘴紫铜2.5厚	Buse de protection 350 A, cuivre rouge, épaisseur 2,5	只/Pièce	50					优质品牌marque de qualité
70	FCE261031028	3000296870	气保焊枪开关芯	Pièce de commutateur de pistolet de soudage MIG	松下款	Modèle Panasonic	个/Pièce	10					
71	FCE261031028	3000052634	石棉垫	Joint en amiante	1m*1m*1mm	1 m×1 m×1 mm	张/Feuille	15					
72	FCE261031028	3000297105	石棉垫	Joint en amiante	1m*1m*1.5mm	1 m×1 m×1,5 mm	张/Feuille	10					
73	FCE261031028	3000296270	耐油青稞纸	Papier-joint fibre résistant à l'huile	0.78m*0.91m*1mm	0,78 m×0,91 m×1 mm	张/Feuille	10					
74	FCE261031028	3000001962	轮胎(带内胎)	Pneu (avec chambre à air)	6.50-10	6.50-10	条/Pièce	2					优质品牌marque de qualité
75	FCE261031028	3000000292	铜挂锁	Cadenas en cuivre	60mm	60 mm	把/Pièce	30					优质品牌marque de qualité
76	FCE261031028	4003000156	皮带接口夹板	Plaquette de jonction de courroie	夹板：30mm*75mm 螺杆：M8*50mm	Plaquette : 30×75 mm ; vis : M8×50 mm	套/Jeu	1000					
77	FCE261031028	3000297989	木屑	Sciure de bois	50KG/袋	50 kg/sac	袋/Sac	40					优质品牌marque de qualité
78	FCE261031028	3000296367	彩钢瓦	Tôle ondulée en acier prélaqué	4.2m*1m*1mm	4,2 m×1 m×1 mm	张/Feuille	104					颜色为蓝色Couleur : bleu；优质品牌marque de qualité
79	FCE261031028	3000296367	彩钢瓦	Tôle ondulée en acier prélaqué	5m*1m*1mm	5 m×1 m×1 mm	张/Feuille	33					颜色为蓝色Couleur : bleu；优质品牌marque de qualité
80	FCE261031028	3000296367	彩钢瓦	Tôle ondulée en acier prélaqué	8m*1m*1mm	8 m×1 m×1 mm	张/Feuille	54					颜色为蓝色Couleur : bleu；优质品牌marque de qualité
81	FCE261031028	3000297506	方钢管	Tube carré en acier	6m*100mm*50mm*4mm	6 m×100×50×4 mm	根/Barre	130					材质为镀锌：Matériau : acier galvanisé优质品牌marque de qualité
82	FCE261031028	3000000254	角钢	Cornière d'acier	3m*70mm*70mm*6mm	3 m×70×70×6 mm	根/Barre	10					优质品牌marque de qualité
83	FCE261031028	3000297987	燕尾丝	Vis autoperceuse	M6.3mm*50mm	M6,3×50 mm	颗/Pièce	3500					优质品牌marque de qualité
84	FCE261031028	3000000991	电池	Batterie	9V	9 V	块/Pièce	10					
85	FCE261031028	5000000131	ABB SACE Tmax 塑壳断路器	Disjoncteur à boîtier moulé ABB SACE Tmax	T6N 800 PR221DS In800A	T6N 800 PR221DS In 800 A	个/Pièce	1					  优质品牌marque de qualité
86	FCE261031028	3000299058	珀金斯启动马达	Démarreur Perkins	T410874 12V 3.2KW	T410874, 12 V, 3,2 kW	台/Machine	1					
87	FCE261031028	3000299059	开关电源	Alimentation à découpage	LRS-150-12	LRS-150-12	个/Pièce	1					

中国铝业几内亚有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

序号	计划编号	存货编码	物料名称	物料名称（英文或法文）	规格型号	规格型号	单位	数量	不含税单价	总价	税金	到货时间	备注
NO	Numéro de plan	Code d'inventaire	Nom du matériel	Designation(anglais ou français)	Spécification	anglais ou français	Unité	Quantité	Prix unitaire hors taxes	Prix total (GNF)	Montant de la taxe	Date de livraison	note de remarque
88	FCE261031028	3000298995	H7卤素灯泡	Ampoule halogène H7	H7 24V 70W	H7, 24 V, 70 W	件/Pièce	200					 品牌为飞利浦Marque requise : Philips
89	FCE261031028	3000298996	T10卤素灯泡	Ampoule halogène T10	T10 24V 5W	T10, 24 V, 5 W	件/Pièce	200					 品牌为 佛山照明Marque requise : Foshan Lighting
90	FCE261031028	3000298952	气动工具润滑油	Huile lubrifiante pour outils pneumatiques	500ml/瓶	500 ml/flacon	瓶/Bouteille	36					
91	FCY261105091	3000298369	储水罐	Réservoir d'eau	容量：5T底部直径：180cm，垂直高度：245cm	Capacité 5 T ; diamètre de base 180 cm ; hauteur verticale 245 cm	件/Pièce	2					
92	FCY261105091	4003001193	自吸水泵	Pompe auto-amorçante	380V-5.5KW	380V-5.5KW	套/Jeu	1					
93	FCY261105091	4003001195	电磁阀	Électrovanne	2W500-50(DN50)	2W500-50(DN50)	套/Jeu	2					【长时间通电款】常闭不锈钢304电磁阀 AC220V；Électrovanne NF, inox 304, service continu, AC 220 V
94	FCY261105091	4003001196	单头外丝	Raccord fileté mâle simple	DN50 长度50mm	DN50, longueur 50 mm	个/Pièce	5					
95	FCY261105091	4003001197	双头外丝	Raccord double mâle	DN50 长度200mm	DN50, longueur 200 mm	个/Pièce	4					
96	FCY261105091	3000000772	球阀 Q11F-16 DN50	Vanne à boisseau sphérique Q11F-16 DN50	DN50	DN50	个/Pièce	2					
97	FCY261105091	4003001198	三通内丝	Té à filetage femelle	DN50	DN50	个/Pièce	2					
98	FCY261105091	3000000759	镀锌膨胀螺栓 M10×100	Boulon d'ancrage zingué M10×100	M10*100	M10×100	个/Pièce	50					
99	FCY261105091	3000000760	镀锌膨胀螺栓 M12×100	Boulon d'ancrage zingué M12×100	M12*100	M12×100	个/Pièce	50					
100	FCY261105091	3000001577	膨胀螺栓	Boulon d'ancrage	M14*100mm	M14×100 mm	套/Jeu	50					
101	FCY261105091	3000297451	给水管	Conduite d'eau	U-PVC DN50	U-PVC DN50	米/Mètre	300					给水用管，要求承压PN10以上；Tuyau d'alimentation en eau, pression nominale ≥ PN10
102	FCY261105091	4003001203	UPVC 管道	Tuyau UPVC	DN40	DN40	米/Mètre	20					给水用管，要求承压PN10以上；Tuyau d'alimentation en eau, pression nominale ≥ PN10
103	FCY261105091	4003001204	UPVC 管道	Tuyau UPVC	DN32	DN32	米/Mètre	40					给水用管，要求承压PN10以上；Tuyau d'alimentation en eau, pression nominale ≥ PN10
104	FCY261105091	4003001205	UPVC 管道	Tuyau UPVC	DN25	DN25	米/Mètre	4					给水用管，要求承压PN10以上；Tuyau d'alimentation en eau, pression nominale ≥ PN10
105	FCY261105091	4003001206	UPVC 管道	Tuyau UPVC	DN20	DN20	米/Mètre	20					给水用管，要求承压PN10以上；Tuyau d'alimentation en eau, pression nominale ≥ PN10
106	FCY261105091	4003001207	UPVC管道	Tuyau UPVC	DN15	DN15	米/Mètre	40					给水用管，要求承压PN10以上；Tuyau d'alimentation en eau, pression nominale ≥ PN10
107	FCY261105091	4003001208	UPVC 双活接球阀	Vanne à boisseau sphérique UPVC à double union	DN50	DN50	个/Pièce	10					
108	FCY261105091	4003001209	UPVC 外丝直接	Raccord droit mâle UPVC	DN50	DN50	个/Pièce	16					
109	FCY261105091	4003001210	UPVC 活接	Union UPVC	DN50	DN50	个/Pièce	12					
110	FCY261105091	4003001211	UPVC 直接	Raccord droit UPVC	DN50	DN50	个/Pièce	100					

中国铝业几内亚有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

序号	计划编号	存货编码	物料名称	物料名称（英文或法文）	规格型号	规格型号	单位	数量	不含税单价	总价	税金	到货时间	备注
NO	Numéro de plan	Code d'inventaire	Nom du matériel	Designation(anglais ou français)	Spécification	anglais ou français	Unité	Quantité	Prix unitaire hors taxes	Prix total (GNF)	Montant de la taxe	Date de livraison	note de remarque
111	FCY261105091	3000297472	90°弯头	Coude 90° UPVC	U-PVC DN50	U-PVC DN50	件/Pièce	30					
112	FCY261105091	4003001212	UPVC 水箱接头	Raccord de réservoir UPVC	DN50	DN50	个/Pièce	8					
113	FCY261105091	4003001213	UPVC法兰(含橡胶密封垫片)	Bride UPVC (avec joint d'étanchéité en caoutchouc)	DN50	DN50	个/Pièce	8					
114	FCY261105091	4003001214	UPVC 内丝直接	Raccord droit femelle UPVC	DN50	DN50	个/Pièce	6					
115	FCY261105091	4003001215	UPVC正 三通	Té égal UPVC	DN50	DN50	个/Pièce	6					
116	FCY261105091	4003001216	UPVC 底阀	Clapet de pied UPVC	DN50	DN50	个/Pièce	4					
117	FCY261105091	4003001217	UPVC 大小转接头	Raccord réduit UPVC	DN50转DN25	Réduction DN50 vers DN25	个/Pièce	4					
118	FCY261105091	4003001218	UPVC 大小转接头	Raccord réduit UPVC	DN50转DN40	Réduction DN50 vers DN40	个/Pièce	4					
119	FCY261105091	4003001219	UPVC 大小转接头	Raccord réduit UPVC	DN50转DN32	Réduction DN50 vers DN32	个/Pièce	4					
120	FCY261105091	4003001220	U型管卡	Collier en U	M6 DN50	M6 DN50	个/Pièce	80					
121	FCY261105091	4003001221	UPVC 活接	Union UPVC	DN32	DN32	个/Pièce	4					
122	FCY261105091	4003001222	UPVC 直接	Raccord droit UPVC	DN32	DN32	个/Pièce	12					
123	FCY261105091	4003001223	UPVC 90度弯头	Coude 90° UPVC	DN32	DN32	个/Pièce	12					
124	FCY261105091	4003001224	UPVC 大小转接头	Raccord réduit UPVC	DN32转DN25	Réduction DN32 vers DN25	个/Pièce	4					
125	FCY261105091	4003001225	U型管卡	Collier en U	M6 DN32	M6 DN32	个/Pièce	20					
126	FCY261105091	4003001226	UPVC 法兰(含橡胶密封垫片)	Bride UPVC (avec joint caoutchouc)	DN25	DN25	个/Pièce	2					
127	FCY261105091	4003001227	UPVC 活接	Union UPVC	DN25	DN25	个/Pièce	2					
128	FCY261105091	4003001228	UPVC 直接	Raccord droit UPVC	DN25	DN25	个/Pièce	10					
129	FCY261105091	4003001229	UPVC 90度弯头	Coude 90° UPVC	DN25	DN25	个/Pièce	10					
130	FCY261105091	4003001230	UPVC 大小转接头	Raccord réduit UPVC	DN25转DN20	Réduction DN25 vers DN20	个/Pièce	4					
131	FCY261105091	4003001231	UPVC 大小转接头	Raccord réduit UPVC	DN25转DN15	Réduction DN25 vers DN15	个/Pièce	4					
132	FCY261105091	4003001232	U型管卡	Collier en U	M6 DN25	M6 DN25	个/Pièce	20					
133	FCY261105091	4003001233	UPVC 活接	Union UPVC	DN20	DN20	个/Pièce	2					

中国铝业几内亚有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

序号	计划编号	存货编码	物料名称	物料名称（英文或法文）	规格型号	规格型号	单位	数量	不含税单价	总价	税金	到货时间	备注
NO	Numéro de plan	Code d'inventaire	Nom du matériel	Designation(anglais ou français)	Spécification	anglais ou français	Unité	Quantité	Prix unitaire hors taxes	Prix total（GNF）	Montant de la taxe	Date de livraison	note de remarque
134	FCY261105091	4003001234	UPVC 直接	Raccord droit UPVC	DN20	DN20	个/Pièce	4					
135	FCY261105091	4003001235	UPVC 90度弯头	Coude 90° UPVC	DN20	DN20	个/Pièce	4					
136	FCY261105091	4003001236	UPVC 大小转接头	Raccord réduit UPVC	DN20转DN15	Réduction DN20 vers DN15	个/Pièce	4					
137	FCY261105091	4003001237	UPVC活接	Union UPVC	DN15	DN15	个/Pièce	2					
138	FCY261105091	4003001238	UPVC 直接	Raccord droit UPVC	DN15	DN15	个/Pièce	20					
139	FCY261105091	4003001239	UPVC 90度弯头	Coude 90° UPVC	DN15	DN15	个/Pièce	20					
140	FCY261105091	3000000228	PVC胶	Colle PVC	500克/罐	500 g/bombe	罐/Pot	24					
141	FCY261014083	3000295512	钢板	Plaque d'acier	2000*6000*40mm Q235	2000 × 6000 × 40 mm Q235	feuilles / 张	2					
			合计（GNF）		HT（不含税）								

报价单位
Entreprise de cotation（签字并盖章signature et cachet）：

报价联系人
Contact pour le devis：

联系人电话
Numéro de téléphone de contact：

报价时间及有效期
Date du devis et durée de validité：

中国铝业几内亚港口有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA PORT S.A.

序号	计划编号	存货编码	物料名称	物料名称（英文或法文）	规格型号	规格型号	单位	数量	不含税单价	总价	税金	到货时间	备注
NO	Numéro de plan	Code d'inventaire	Nom du matériel	Designation(anglais ou français)	Spécification	anglais ou français	Unité	Quantité	Prix unitaire hors taxes	Prix total（GNF）	Montant de la taxe	Date de livraison	note de remarque
1	FCG260921062	3000297145	螺纹钢	Barre d'acier nervurée	C12	C12	KG / kg	120					
2	FCG260921062	3000297150	螺纹钢	Barre d'acier nervurée	C16	C16	KG / kg	650					
3	FCG260921062	4099000042	角磨机两爪扳手	Clé à deux ergots pour meuleuse d'angle	适配105型角磨机	Compatible avec une meuleuse d'angle de type 105	把 / pièce	30					
4	FCG260921062	3000297152	美纹纸胶带	Ruban adhésif de masquage	8cm×50m	8 cm × 50 m	卷 / rouleau	300					
5	FCG260921062	3000297160	防火泥	Mastic coupe-feu	阻燃、绝缘、耐高温	Ignifuge, isolant et résistant aux hautes températures	kg / kg	30					
6	FCG260921062	3000297095	班会记录表（生产）	Fiche de compte rendu de réunion de sécurité (production)	尺寸A4X35页	Format A4 × 35 pages	本 / carnet	100					Veuillez trouver ci-joint le modèle à réaliser.制作模版详见附件
7	FCG260921062	3000297096	班会记录表（维修）	Fiche de compte rendu de réunion de sécurité (maintenance)	尺寸A4X35页	Format A4 × 35 pages	本 / carnet	100					Veuillez trouver ci-joint le modèle à réaliser.制作模版详见附件
8	FCG260921062	3000297097	记录本	Carnet de notes	尺寸A4X36页 /备注附图 三联单	Format A4 × 36 pages / voir photo en annexe / formulaire en trois exemplaires	本 / carnet	500					Veuillez trouver ci-joint le modèle à réaliser.制作模版详见附件 
9	FCG260921062	3000297098	设备运行日志	Journal de fonctionnement des équipements	尺寸A4X35页	Format A4 × 35 pages	本 / carnet	100					Veuillez trouver ci-joint le modèle à réaliser.制作模版详
10	FCG260921062	4099000045	手持胶带切割器	Dévidoir manuel pour ruban adhésif	适配 6cm 加宽胶带	Compatible avec un ruban adhésif extra-large de 6 cm	个 / pièce	5					Deli得力 
11	FCG260921062	3000001213	热硫化剂	Agent de vulcanisation à chaud	STL-RF 6KG	STL-RF, 6 kg	桶 / seau	30					STL
12	FCG261017070	3000002071	织物装船机输送带接头胶料	Matériau de jonction pour bande transporteuse de chargeur de navire à textile	配套BTW800×2×1600×(10+5)	Compatible BTW800×2×1600×(10+5)	套/ensemble	3					Marque exigée：Boton；要求品牌：宝通
			合计（GNF）		HT（不含税）								

报价单位
Entreprise de cotation（签字并盖章signature et cachet）：

报价联系人
Contact pour le devis :

联系人电话
Numéro de téléphone de contact :

报价时间及有效期
Date du devis et durée de validité :

中国铝业几内亚有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

序号	计划编号	存货编码	物料名称	物料名称（英文或法文）	规格型号	规格型号	单位	数量	不含税单价	总价	税金	到货时间	备注
NO	Numéro de plan	Code d'inventaire	Nom du matériel	Designation(anglais ou français)	Spécification	anglais ou français	Unité	Quantité	Prix unitaire hors taxes	Prix total（GNF）	Montant de la taxe	Date de livraison	note de remarque
1	FCX261118011	3000296858	水泥	Ciment	C32.5，50KG/袋	C32.5, 50 kg/sac	sac(s) / 袋	30					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
2	FCX261118011	3000298216	Φ12钢筋	Barre d'armature Φ12	Φ12HRP	Φ12 HRP	tonnes / 吨	4					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
3	FCX261118011	3000298215	Φ10钢筋	Barre d'armature Φ10	Φ10HRP	Φ10 HRP	tonnes / 吨	3					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
4	FCX261118011	3000298214	Φ6钢筋	Barre d'armature Φ6	Φ6HRP	Φ6 HRP	tonnes / 吨	2					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
5	FCX261118011	3000297008	彩钢瓦	Tôle ondulée en acier prélaqué	90CM*6M*0.5MM	90 cm × 6 m × 0,5 mm	pièces / 块	120					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
6	FCX261118011	7000000937	铁钉	Clous en fer	7cm	7 cm	kg / 千克	25					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
7	FCX261118011	7000000938	铁钉	Clous en fer	8cm	8 cm	kg / 千克	35					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
8	FCX261118011	7000000939	铁钉	Clous en fer	10cm	10 cm	kg / 千克	35					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
9	FCX261118011	7000000940	铁钉	Clous en fer	12cm	12 cm	kg / 千克	30					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
10	FCX261118011	7000000941	铁钉	Clous en fer	15cm	15 cm	kg / 千克	20					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
11	FCX261118011	3000001507	扎丝	Fil d'attache (fil de fer pour ligature)	10KG	10 kg	bottes / fagots / 捆	70					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
12	FCX261118011	3000296459	光面瓷砖	Carreaux de sol lisses (grès cérame poli)	60*60	60 × 60	pièces / 块	1900					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
13	FCX261118011	7000000931	木吊顶	Plafond suspendu en bois	30cm*6m。1平方1张	30 cm × 6 m, 1 m² = 1 feuille	feuilles / 张	150					Mamiah清真寺修缮工程物资赞助/ Parrainage de matériaux pour les travaux de rénovation de la mosquée Mamiah
14	FCF261104046	3000002181	水泥管	Tuyau en béton	Φ1000mm×1000mm	Φ1000 mm × 1000 mm	mètres / 米	300					优质品牌。水泥管长1米，内径1米，内带钢筋。/ Marque de qualité supérieure. Tuyau en ciment de 1 mètre de long, diamètre
15	FCS261116025	3000000415	铁铲	Pelle en fer	尖头带把	Pointe avec manche	unités / 把	10					
16	FCS261116025	3000296630	警戒带	Ruban de signalisation / de balisage	红白色无字 塑料材质 100米/卷	Rouge et blanc sans inscription, matériau plastique,	rouleaux / 卷	150					
17	FCS261116025	3000000061	钢丝钳 8寸	Pince coupe-fil 8 pouces	8寸工业款	Modèle industriel 8 pouces	unités / 把	5					

中国铝业几内亚有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

序号	计划编号	存货编码	物料名称	物料名称（英文或法文）	规格型号	规格型号	单位	数量	不含税单价	总价	税金	到货时间	备注
NO	Numéro de plan	Code d'inventaire	Nom du matériel	Designation(anglais ou français)	Spécification	anglais ou français	Unité	Quantité	Prix unitaire hors taxes	Prix total（GNF）	Montant de la taxe	Date de livraison	note de remarque
18	SBA261112015	3000299041	镀锌格钢栅板	Caillebotis en acier galvanisé	204cm*100cm	204 cm × 100 cm	pièces / 件	90					
19	SBA261112015	3000000357	消防水带	Tuyau d'incendie	100mm×20m	100 mm × 20 m	bobines / disques / 盘	4					
20	SBA261112015	3000001645	直流消防水枪	Lance d'incendie à jet direct	100mm	100 mm	unités / 支	4					
21	SBA261112015	6000000134	消防水带卡箍	Collier de serrage pour tuyau d'incendie	100mm	100 mm	pièces / 个	20					
22	SBA261112015	6000000135	ZC-BVR多股软线	Fil souple multibrins ZC-BVR	1.5mm²，100米	1,5 mm², 100 mètres	rouleaux / 卷	1					
23	SBA261112015	6000000136	自复位按钮	Bouton à réarmement automatique	绿色，额定电流10A；开孔尺寸22mm	Vert，courant nominal 10 A，dimension de	pièce / 个	2					
24	SBA261112015	6000000137	自复位按钮	Bouton à réarmement automatique	红色，额定电流10A；开孔尺寸22mm	Rouge, courant nominal 10 A ; dimension de	pièces / 个	2					
25	SBA261112015	6000000138	D型空气开关	Disjoncteur type D	NXB-63 3P D63	NXB-63 3P D63	pièces / 个	2					
26	SBA261112015	3000298065	交流接触器	Contacteur AC	NXC-38 线圈AC220V	NXC-38，bobine AC220V	pièces / 个	2					
27	SBA261112015	3000298066	热继电器	Relais thermique	NXR-38 30-38A	NXR-38，30-38 A	pièces / 个	2					
28	SBA261112015	6000000139	卡轨	Rail de guidage			mètres / 米	2					
29	FCA261019009	3000297177	可移动拼接道路护栏	Barrière de voirie mobile et modulable	1400*1000	1400*1000	件/pièce	20					
30	FCA261019009	3000297187	微型消防站	Poste d'incendie miniature	高1600*宽*1200*深390	Hauteur 1600 × largeur 1200 × profondeur 390	个/pièce	2					
31	FCF261022037	3000299042	彩钢瓦	Tôle ondulée en acier prélaqué	白色，2.5m（长）×0.9m（宽）	Blanc, 2,5 m (long) × 0,9 m (larg)	块/Pièce	160					优质品牌marque de qualité
32	FCF261022037	3000299043	彩钢瓦	Tôle ondulée en acier prélaqué	透明色，2.5m（长）×0.9m（宽）	Transparent, 2,5 m (long) × 0,9 m (larg)	块/Pièce	20					优质品牌marque de qualité
33	FCF261022037	3000299044	方钢	Barre d'acier carrée	100mm*100mm*4mm，6米长	100×100×4 mm, longueur 6 m	根/Barre	60					优质品牌marque de qualité
34	FCF261022037	3000296515	角钢	Cornière d'acier	100mm*100mm*6mm，6米长	100×100×6 mm, longueur 6 m	根/Barre	20					优质品牌marque de qualité
35	FCF261022037	3000299045	法兰燕尾丝	Vis autoperceuse à tête de bride	M8*2.5cm	M8×2,5 cm	箱/Boîte	3					优质品牌marque de qualité
36	FCF261022037	3000297331	特硬S2内六角套筒	Douille à six pans creux en acier S2 extra-dur	M8	M8	个/Pièce	20					优质品牌marque de qualité
37	FCF261022037	3000299046	彩钢瓦直角包边	Profilé de rive d'angle 90° pour tôle ondulée	2.5米长，白色	Longueur 2,5 m, blanc	根/Barre	5					优质品牌marque de qualité
38	FCF261022037	3000299047	回油螺丝	Vis de retour d'huile	M12*20	M12×20	个/Pièce	20					优质品牌marque de qualité
39	FCF261022037	3000001341	管排水生料带 25×13.2M AIG805	Ruban d'étanchéité PTFE pour tuyauterie de drainage	25×13.2M AIG805	25×13,2 m, AIG805	盘/Rouleau	40					优质品牌marque de qualité

中国铝业几内亚有限公司报价单

Formulaire de devis de CHALCO GUINEA COMPANY S.A.

序号	计划编号	存货编码	物料名称	物料名称（英文或法文）	规格型号	规格型号	单位	数量	不含税单价	总价	税金	到货时间	备注
NO	Numéro de plan	Code d'inventaire	Nom du matériel	Designation(anglais ou français)	Spécification	anglais ou français	Unité	Quantité	Prix unitaire hors taxes	Prix total（GNF）	Montant de la taxe	Date de livraison	note de remarque
40	FCF261022037	3000296633	潜水泵电缆	Câble pour pompe submersible 25×13,2 m, AIG805	JHS 4×4㎜²	JHS 4×4 mm²	米/Mètre	2000					优质品牌marque de qualité
41	FCF261022037	3000001953	高压胶带	Ruban adhésif isolant haute tension	乙丙橡胶自粘带	Ruban autocollant en caoutchouc EPDM	卷/Rouleau	50					优质品牌marque de qualité
42	FCF261022037	3000299048	PE给水管道	Conduite d'alimentation en eau en PE (polyéthylène)	DN40	DN40	米/Mètre	200					优质品牌marque de qualité
43	FCF261022037	3000295347	尼龙绳	Corde en nylon	12mm，包芯	12 mm, avec âme centrale	米/Mètre	1000					优质品牌marque de qualité
44	FCF261022037	3000299049	免热熔异径快接直通接头	Raccord droit rapide réducteur sans thermofusion	dn40×dn50	DN40×DN50	件/Pièce	15					优质品牌marque de qualité
45	FCF261022037	3000299050	喷砂枪通用喷嘴	Buse universelle de pistolet de sablage	80*20*8mm	80×20×8 mm	件/Pièce	20					优质品牌marque de qualité
46	FCF261022037	4002080249	挠性低压管总成-蒸发器至压缩机	Ensemble tuyau flexible basse pression — évaporateur vers compresseur	8108060-Q1145/D	8108060-Q1145/D	件/Pièce	1					 优质品牌marque de qualité
47	FCF261022037	4002080201	空调压缩机总成	Ensemble compresseur de climatisation	8103010AE00-2010	8103010AE00-2010	件/Pièce	1					
48	FCF261022037	4002080252	蒸发器芯体总成	Ensemble bloc évaporateur	8107060AA95-C00	8107060AA95-C00	件/Pièce	1					
49	FCF261022037	4002080253	前刹车片	Plaquettes de frein avant	3501407-B31	3501407-B31	件/Pièce	8					
50	FCF261022037	3000001104	不锈钢球阀 DN20	Vanne à boisseau sphérique en acier inoxydable DN20	DN20，双内丝	DN20, double filetage femelle	个/Pièce	20					优质品牌marque de qualité
51	FCF261022037	3000299051	直通接头	Raccord droit	镀锌双外丝，DN20	Double filetage mâle zingué, DN20	个/Pièce	40					优质品牌marque de qualité
52	FCF261022037	3000299052	地面刮水拖把	Balai racleur de sol	刮板60-75cm宽	Raclette largeur 60-75 cm	件/Pièce	6					优质品牌marque de qualité
53	FCF261022037	3000299053	深井泵外丝活接头套件	Kit de raccord union fileté mâle pour pompe de puits profond	黄铜材质，Φ50，1"1/2，PN25，DIN8076	Laiton, Ø50, 1"1/2, PN25, DIN8076	套/Jeu	15					优质品牌marque de qualité
54	FCF261022037	3000299054	五路电子围栏记录仪	Enregistreur 5 voies pour clôture électronique	10寸大屏一体机，带A1防撞系统、自动刹车、警示功能，含内存卡等全套配件	Ensemble écran intégré 10 pouces, avec système anti-	件/Pièce	1					品牌要求：广州欧斯茗 Marque exigée : Guangzhou Ousiming
55	FCF261022037	3000299055	五路电子围栏记录仪	Enregistreur 5 voies pour clôture électronique	带A1防撞系统、自动刹车、警示功能，含内存卡等全套配件	Avec système anti-collision IA, freinage	件/Pièce	1					品牌要求：擂琥行Marque requise : Lei Huhang
			合计（GNF）		HT（不含税）								

报价单位
Entreprise de cotation（签字并盖章signature et cachet）：

报价联系人
Contact pour le devis :

联系人电话
Numéro de téléphone de contact :

报价时间及有效期
Date du devis et durée de validité :